



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga
Ligue/Lega

CLUB 1 La Neuveville II **2L**

CLUB 2 Wine Skaters Twann **2L**

Lieu / Ort **La Neuveville** Date / Datum **13.05.2022**
Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **20:00** End / Ende **21:47**
Début / Inizio Fin / Fine Match Number / Index **DC16**
Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft
Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal
Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer
Autre / Altro Spettateurs / Spettatori **35**

No Card / Lic. / Tess. Surname / Name Forename / Vorname Signature / Firma
No Lic. / Tess. No Lic. / Tess. Prénom / Nome Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur **209214** **BURKHARD Florent**

Official scorer Marqueur **50014** **PERRENOUD Catherine**

Referee 1 Arbitre 1 **207022** **BRÖNIMANN Martin**

Referee 2 Arbitre 2 **215110** **CHASSOT Fabian**

Tech. Director Directeur tech.

1 La Neuveville II

Nr. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass
No. Nom / Cognome Prénom / Nome Lic / Tess
No

8 C **BALMER Maël** **203486** **05:45** **5** **1**

14 A **BALZ Guillaume** **218331** **12:48** **94** **53** **2**

17 G **BAUMANN Jonathan** **204125** **29:16** **94** **8** **3** **X** **X** **X**

35 G **BOUDUBAN Aaron** **218403** **32:50** **94** **8** **4**

68 **SCHWAB Florent** **208324** **41:42** **53** **5**

20 **PERRENOUD Basile** **209519** **43:05** **77** **2** **6**

10 **VEYA Raphaël** **215143** **49:51** **94** **7**

94 **OESCH Nicolas** **201550** **53:31** **99** **2** **8**

5 **KOCHER Simeon** **222710**

53 **BOUDUBAN Ethan** **217202**

77 **BRONNER Thierry** **206195**

99 **BURKHARD Maël** **214286**

44 **CONRAD Sidney** **210276**

2 **FRESARD Nathan** **212452**

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature
Nom / Cognome Prénom / Nome

DE REYNIER Nicolas **9031**

2 Wine Skaters Twann

Nr. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass
No. Nom / Cognome Prénom / Nome Lic / Tess
No

83 C **KOPP Claude Gottfried** **201205** **04:51** **83** **1**

8 A **KOPP Christian** **213335** **05:20** **91** **41** **2**

1 G **BERNHARD Adrian** **221603** **09:42** **91** **41** **3** **X** **X** **X**

G **12:36** **9** **4**

77 **RITTER René** **201341** **30:48** **9** **95** **5**

9 **TISSOT-DAGUETTE Pascal** **94098** **37:04** **41** **91** **6**

95 **KOPP Simon** **215515**

21 **BOUDUBAN Nicolas** **218749**

41 **ANDREY Silvan** **97115**

91 **NYFFENEGGER Thomas** **211443**

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature
Nom / Cognome Prénom / Nome

FRUTIG Werner **201299**

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

05:45 **5** **1**

12:48 **94** **53** **2**

29:16 **94** **8** **3**

32:50 **94** **8** **4**

41:42 **53** **5**

43:05 **77** **2** **6**

49:51 **94** **7**

53:31 **99** **2** **8**

222710

217202

206195

214286

210276

212452

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

04:51 **83** **1**

05:20 **91** **41** **2**

09:42 **91** **41** **3** **X** **X** **X**

12:36 **9** **4**

30:48 **9** **95** **5**

37:04 **41** **91** **6**

215515

218749

97115

211443

201299

Penalties / Strafen / Punitons

Time / Zeit Temps **Nr. min** On / Ende Fin / Fine code

04:15 **8** **2** **04:51** **H**

51:07 **77** **2** **53:07** **A**

55:15 **94** **2** **57:15** **B1**

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

FINAL

CLUB 1 CLUB 2 CLUB 1 CLUB 2

1 Time / Drittel Tiers / Tempo **2** **4** **8** **6**

2 Time / Drittel Tiers / Tempo **2** **2**
Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
La Neuveville II

3 Time / Drittel Tiers / Tempo **4** **0**
CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

Overtime / Verl. ProL. / Sup. **0** **0**
CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Penalty / Rigori **0** **0**

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

COACH

Surname / Name Forename / Vorname
Nom / Cognome Prénom / Nome

Signature **201299**

FRUTIG Werner

Penalties / Strafen / Punitons

Time / Zeit Temps **Nr. min** On / Ende Fin / Fine code

04:15 **8** **2** **04:51** **H**

51:07 **77** **2** **53:07** **A**

55:15 **94** **2** **57:15** **B1**

TIME OUT **8**

TIME OUT **6**

TIME OUT **6** min

TIME OUT **0** min